



禱告會

Prayer Meeting

**請往前坐
來敬拜我們的神**

**Please fill the seats in the front first
Prepare to Worship our God**



聖餐

Communion



禱告事項

Prayer Requests

耶和華啊，求你聽我的禱告，留心聽我的懇求，憑你的信實和公義應允我！

LORD, hear my prayer, listen to my cry for mercy;
in your faithfulness and righteousness come to my relief.

詩篇 Psalms 143:1

為 週二、週三的守望禱告會、 主日的會前禱告，及各 RPG 小組 禱告

使教會行在神的心意中，請神加旺教會禱告祭壇上的火，
興起更多的 **RPG(Revival Prayer Group)** 禱告小組及代禱勇士。

Pray for the prayer meetings on Tuesday and Wednesday,
on Sundays morning before the service, and of each RPG (Revival Prayer Group),
so that 4C Church may walk in alignment with God's will.

Ask God to increase the fire on the church's prayer altar
and raise up more RPG prayer groups and intercessory worriers in 4C church.

因為主曾這樣吩咐我們說：「我已經立你做外邦人的光，叫你施行救恩，直到地極。」
For this is what the Lord has commanded us: “ ‘I have made you a light for the Gentiles,
that you may bring salvation to the ends of the earth.’ ”

使徒行傳 Acts 13:47

為 新學期已經開始的 中原、中央及醒吾的福音小組 禱告

為各團隊充滿恩膏能力來服事，
也求神把愛靈魂的心賞給我們，
使我們得更多失喪靈魂，結出果子，單單榮耀神！

Pray for the Gospel Groups
that have already started this new semester at CYCU 、 NCU and HWU.
May each team be filled with anointing and power to serve, and may God grant us a heart
that loves souls, so that we can win more lost souls,
bear fruit, and bring glory solely to God!



教會使命

4C Church Mission

**我們要去
進入校園與社區
使萬民作主門徒**

**We shall Go,
enter the Campuses & Communities,
and make disciples of the people!**



歡迎來到4C教會!

WELCOME TO 4C CHURCH!

神的家歡

成全團隊 – 常喜樂、能配搭

Joyful and Collaborate

- 三樓座位保留給有國小年紀以下孩子的家庭使用，方便他們的孩子活動，其他人除非有特殊狀況，經招待負責人同意，才坐樓上

The third floor is reserved for families with children under elementary school age. Others if has special needs, please get the consent of the usher leader then sit on the third floor.

- 主日時先到的人儘量往前坐，往中間坐

On Sundays, those who arrive first please sit towards the front and the middle of the row.

- 後面保留座位的繩子，由招待決定何時開放，弟兄姊妹請勿自行打開

The reserved seats in the back should be released by the ushers

- 鼓勵在主日聚會時，操練為他人”多走一哩路”，彼此相愛

We encourage practicing consideration for others and loving one another during Sunday gatherings.

上週經文 Last Week Scripture

哥林多後書 2 Corinthian 4:7

我們有這寶貝放在瓦器裏，
要顯明這莫大的能力是出於神，
不是出於我們。

**But we have this treasure in jars of clay to show that
this all-surpassing power is from God and not from us.**



讀經 & 信息

Scripture & Message

使徒行傳 Acts 6:1-8

6:1 那時，門徒增多，有說希臘話的猶太人向希伯來人發怨言，因為在天天的供給上忽略了他們的寡婦。6:2 十二使徒叫眾門徒來，對他們說：「我們撇下神的道去管理飯食，原是不合宜的。6:3 所以弟兄們，當從你們中間選出七個有好名聲、被(聖)靈充滿、智慧充足的人，我們就派他們管理這事。6:4 但我們要專心以祈禱、傳道為事。」

1 In those days when the number of disciples was increasing, the Hellenistic Jews among them complained against the Hebraic Jews because their widows were being overlooked in the daily distribution of food. 2 So the Twelve gathered all the disciples together and said, "It would not be right for us to neglect the ministry of the word of God in order to wait on tables. 3 Brothers and sisters, choose seven men from among you who are known to be full of the Spirit and wisdom. We will turn this responsibility over to them 4 and will give our attention to prayer and the ministry of the word."

使徒行傳 Acts 6:1-8

6:5 大眾都喜悅這話，就揀選了司提反，乃是大有信心、聖靈充滿的人，又揀選腓利、伯羅哥羅、尼迦挪、提門、巴米拿，並進猶太教的安提阿人尼哥拉，**6:6** 叫他們站在使徒面前。使徒禱告了，就按手在他們頭上。**6:7** 神的道興旺起來；在耶路撒冷門徒數目加增的甚多，也有許多祭司信從了這道。**6:8** 司提反滿得恩惠、能力，在民間行了大奇事和神蹟。

5 This proposal pleased the whole group. They chose Stephen, a man full of faith and of the Holy Spirit; also Philip, Procorus, Nicanor, Timon, Parmenas, and Nicolas from Antioch, a convert to Judaism. 6 They presented these men to the apostles, who prayed and laid their hands on them. 7 So the word of God spread. The number of disciples in Jerusalem increased rapidly, and a large number of priests became obedient to the faith. 8 Now Stephen, a man full of God's grace and power, performed great wonders and signs among the people.



管理飯食

SERVICE OF DAILY NEEDS

使徒行傳 ACTS 6:1-8

高天圖牧師 PASTOR KAO



回應

Response

本週經文 This Week Scripture

使徒行傳 Acts 6 : 3

所以弟兄們，當從你們中間選出七個有好名聲、
被(聖)靈充滿、智慧充足的人，
我們就派他們管理這事。

Brothers and sisters, choose seven men from among you
who are known to be full of the Spirit and wisdom.
We will turn this responsibility over to them



見證 TESTIMONY

門徒學校-幸福大學(上)
~ 學習心得分享 ~

黃彥霖 弟兄

Brother Aaron Huang



Participating in discipleship training course was an incredibly valuable opportunity for me, as it allowed me to put into practice the lessons I learned. Several of the classes in the Leader School I course were related to the content of the Happiness Gospel Group, and these classes helped further reinforce what we had learned in Happiness Disciple School.

Some people might think that these courses are just like other discipleship classes, but I strongly recommend everyone to join. The classes are immersive, which helps us discover our blind spots in the process of sharing the message with one another. Why do I say so? Because each participant is required to present on of the main topic for the Happiness Gospel Group, and the rest of the classmates take on the role of evaluators, providing specific advice and feedback.

In such an interactive environment, we received the most genuine suggestions, including techniques for managing the atmosphere, how to apply stories in different lessons, and whether the structure and transitions are well-developed. These skills are extremely helpful for becoming a more strategic evangelist. Without such training, it can often be difficult to prepare effective testimonies in daily life.

Moreover, the course was personally led by Pastor Kao, who was always ready to answer any questions. The high level of interaction made every class exciting for me because it wasn't just about listening to lectures, but about actively learning how to evangelize through class interaction. If you lack this kind of training, I highly recommend you to take this course. Don't presume that attending another course after Sunday service will be too exhausting; it is a rare learning opportunity.



家裡的事

Announcements

愛宴服事 Luncheon service

餐點就位

善後清理

國高 兒童

10/6

家庭

哈哈猶獅

10/13

叮嚀猶獅

下週預告

PREVIEW FOR NEXT WEEK

出死入生

約翰福音 JOHN 5:21-24

蕭可安牧師 PASTOR KARL



讓平凡的人, 成就偉大的事

幸福 門訓 系統

HAPPINESS DISCIPLE
TRAINING SYSTEM

門徒學校(上)

Disciple school I

建立門徒價值觀的第一步

共十次的課程, 幫助你培養屬靈的生活習慣、在生活中落實信仰

門徒學校(下)

Disciple school II

學習在幸福小組裡成為「同工」

共十二次的課程, 幫助你明白上帝呼召、成為傳福音的門徒

幸福大學(下)

Leader School II

成為在基督裡的小牧人

共十二次的課程, 幫助你願意一生委身福音使命、牧養門徒

幸福大學(上)

Leader School I

學習在幸福小組裡成為「福長」

共十二次的課程, 幫助你過敬虔、有榜樣的生活、更深刻服事的操練





門徒學校(上)

屬靈生命成長101

10/27 起，每週日15:30



余愛天 傳道



門徒學校(下)

發現神賦予的恩賜

10/13 起，每週日15:30



田汝玲 師母



幸福大學(上)

成為領袖的第一步

10/13 起，每週日15:30



高天圓 牧師

繳費/紙本報名：淑敏姐妹

孩童奉獻禮

Children Dedication

時間： 2023.10.13 (主日11:30)

對象： 12歲以下孩童 (請父母親一同參加)

- 1.紀念兒女乃是神所賜的產業，並公開見證以表明對神託付的忠心和奉獻。**
- 2.父母願意以身作則、將自己奉獻給神盡心竭力的養育子女，使其到老也不偏離神。**
- 3.表明父母願意為兒女的成長與靈命守望代禱與祝福，並學習放手將兒女交託給神**

ChungLi Campus Christian Church

中壢校區基督教會

新家人**歡迎說明會**

10/13
Welcome

每1季第2週主日 12:10-12:55 at 教職員室

報名窗口: 小家長 & 淑敏姐妹

為歡迎新來的弟兄姊妹和朋友，(福音朋友想更認識4C也歡迎)
介紹教會的異象、策略、組織架構、牧養訓練系統等等，
也能夠彼此認識，教會牧者傳道可以有機會認識新的弟兄姊妹和朋友。





第一次來嗎？ FIRST TIME HERE?
期待更多認識你，歡迎填寫新家人表單→



我用主的愛真誠來愛你(x2)

With the love of God, I love you genuinely(x2)

因我見你裡面有王的榮美

Because in you, I see the glory of God

我用主的愛真誠來愛你

With the love of God, I love you genuinely

邀請大家去認識 1 位叫不出名字的 弟兄姊妹 或 朋友
請樓上的弟兄姊妹下樓來，大家一起來歡迎新朋友

願耶和華賜福給你

**願耶和華賜福給你
願耶和華永遠保護你
願耶和華祂的臉光照你
願耶和華賜你平安
願在主裡相會再相會
願在主裡相會再相會
願主的愛永遠在你心懷
願神永遠祝福你們**

**The Lord bless you and keep you; the Lord make his face shine on you
and be gracious to you; the Lord turn his face toward you and give you peace.**



祝福 & 謝飯禱告 Benediction